

# <<< NEO-TRAVELLER



FÜR ALLE,  
Die reisen lieben

2013/2014



Wilde Strände, alpine Serpentina, skandinavische Küstengebiete – tausende Plätze, die man über ein Reisebüro niemals erreicht hätte. Tausende Orte, die sich lohnen gesehen zu werden, hunderte unvergessliche Eindrücke... Für viele schöne Momente & bleibende Erinnerungen.... dafür entwerfen wir unsere Wohnmobile.

*Wild beaches, Alpine serpentina, Scandinavian cliffs, and a thousand more places that you would not visit with any travel agency. Many thousand places worth to be seen. Many hundred unforgettable experiences. For these all impressions and a lot of sunny memories – that is what our motorhomes are made for...*



voyager **X**  
[seite 4 page]

voyager **Y**  
[seite 6 page]

voyager **Z**  
[seite 8 page]



**Voyager X** ist das Reisemobil, dessen Gebrauch das ganze Jahr über möglich ist. Es ist für eine vierköpfige Familie bestimmt, und der offene Raum in der Mitte des Wohnaufbaus bietet komfortable Bewegungsfreiheit, vergleichbar zu der Räumlichkeit, die nur in den Wohnmobilen mit viel größeren Außendimensionen möglich ist.

Alle Voyager-Modelle zeichnen sich unter allen anderen Reisemobilen durch das Abklappsysteem des Alkovenbettes. Diese Lösung wurde von dem Fahrzeughersteller entwickelt, ist proprietär in der ganzen Europäischen Union geschützt.

*The Voyager X is a camping car, which can be used all year round. Designed for a family of four, with the big open space in the centre of living area enables convenient mobility, comparable only with much bigger motorhomes.*

*What makes all Voyagers distinctive is the unique way to unfold the alcove bed. All rights for this solution are property of the producer and are reserved in the whole European Union.*







**Voyager Z** wurde für Camper konzipiert, die Einzelbetten bevorzugen. Diese lassen sich auch zu einer großen Liegefläche umwandeln. Dusche und WC sind in einem Raum integriert und bieten den Reisenden Komfort mit ausreichendem Platz. Wie in jeder Voyager-Version, gibt es auch hier die Möglichkeit, ein Doppelbett über der Sitzgruppe abzuklappen.

*The Voyager Z is a motorhome designed for people who value comfortable relaxation and free using of the bathroom. Twin beds in the back is the solution that can be used in many different ways. Everybody who does not like cramped integrated toilets with shower appreciates the bathroom with separated shower cabin. Like in each Voyager version there is a possibility to build in Voyager Z a double bed above the drivers cabin and the table.*

